



Set Up Your Computer First

Opsæt computeren først | De computer installeren | Tietokoneen käyttöönotto | Konfigurer datamaskinen først | Anslut datorn först



CAUTION:

Before you set up and operate your Dell™ computer, read and follow the safety instructions in your *Product Information Guide*.



FORSIGTIG:

Før du opsætter og bruger din Dell™ computer, skal du læse og følge sikkerhedsanvisningerne i din *Produktoplysningsvejledning*.



WAARSCHUWING:

Lees de veiligheidsinstructies in uw *Productinformatiegids* en volg deze op voordat u de Dell™-computer installeert en gebruikt.



VAROITUS:

Ennen Dell™-tietokoneen asentamista ja käyttämistä on syytä tutustua *Tuotetieto-oppaan* turvallisuusohjeisiin.



ADVARSEL!

Les og følg sikkerhetsinstruksjonene i *produktinformasjonsveiledningen* før du konfigurerer og bruker Dell™-datamaskinen din.



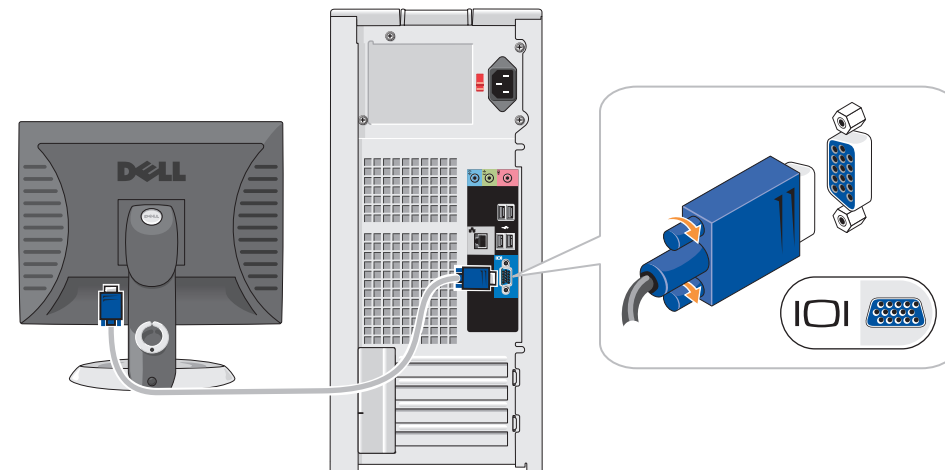
VARNING!

Läs igenom och följ säkerhetsinstruktionerna i *Produktinformationsguiden* innan du ansluter och använder din Dell™-dator.

1

Connect a monitor.

Tilslutning af en skærm.
Een monitor aansluiten.
Kytke näyttö.
Koble til en skjerm.
Anslut en bildskärm.



NOTE: If you purchased a Dell TV and would like to use it as your monitor, see the setup instructions that came with the TV.

BEMÆRK: Hvis du har købt et Dell TV og gerne vil anvende det som skærm, henvises du til anvisningerne, der fulgte med TV'et.

OPMERKING: Als u een Dell-tv hebt gekocht en deze wilt gebruiken als uw monitor, lees dan de installatie-instructies van uw tv.

HUOMAUTUS: Jos hankit Dell-televisiion ja haluat käyttää sitä näyttönä, katso televisiion asennusohjeita.

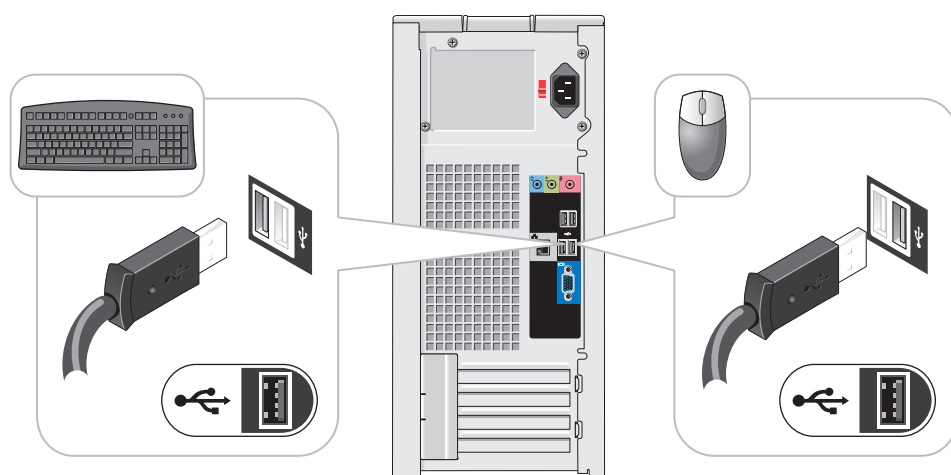
OBS! Hvis du bestilte en Dell-TV og ønsker å bruke den som skjerm, følger du veiledningen som fulgte med TV-en.

Obs! Om du har köpt en TV från Dell och vill använda den som bildskärm kan du läsa i installationsinstruktionerna som medföljde TV:n.

2

Connect a keyboard and a mouse.

Tilslutning af et tastatur og en mus.
Een toetsenbord en een muis aansluiten.
Liitä näppäimistö ja hiiri.
Koble til et tastatur og en mus.
Anslut tangentbord och mus.



3

If you have a network device, connect a network cable (not included) to the network connector.

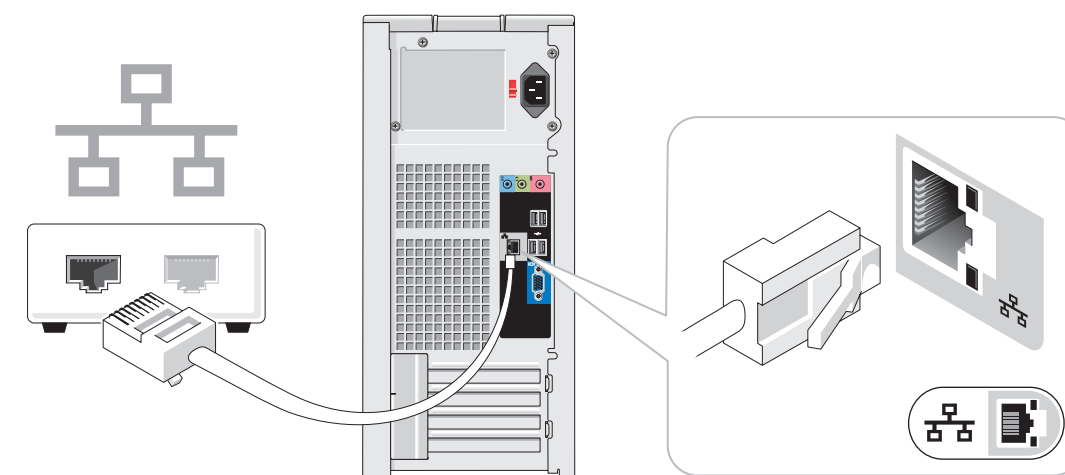
Hvis du har en netværksenhet, skal du tilslutte et netværkskabel (medfølger ikke) til netværksstikket.

Als u een netwerkkapparaat hebt, sluit u een netwerkkabel (niet meegeleverd) aan op de netwerkaansluiting.

Jos käytössäsi on verkkolaite, liitä verkkokaapeli (ei sisälly pakettiin) verkkoliittimeen.

Hvis du har en netterksenhet, kobler du en nettervkskabel (følger ikke med) til nettervkskontakten.

Om du har en nätverksenhet ansluter du en nätverkskabel (ingår inte) till nätverkskontakten.



4

If you have a modem, connect a telephone cable to either of the modem connectors. Do not connect the telephone cable to the network connector.

Hvis du har et modem, skal du tilslutte et telefonkabel til et af de to modemstik. Tilslut ikke telefonkablet til netværksstikket.

Als u een modem hebt, sluit u een telefoonkabel aan op een van de modemaansluitingen. Sluit geen telefoonkabel aan op de netwerkaansluiting.

Jos käytössäsi on modeemi, liitä puhelinkaapeli jompaankumpaan modeemiliittimeen.

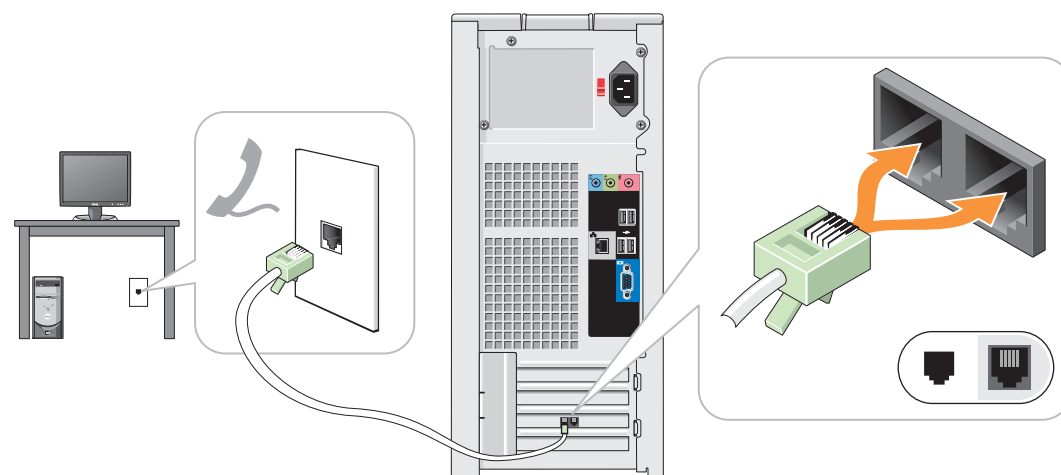
Älä kytke puhelinkaapelia verkkoliittimeen.

Hvis du har et modem, kobler du en telefonkabel til en av modemkontaktene.

Koble ikke en telefonkabel til nettervkskontakten.

Om du har ett modem ansluter du en telefonkabel till en av modemkontakterna.

Anslut inte en telefonkabel till nätverkskontakten.



5

Connect the computer and monitor to electrical outlets.

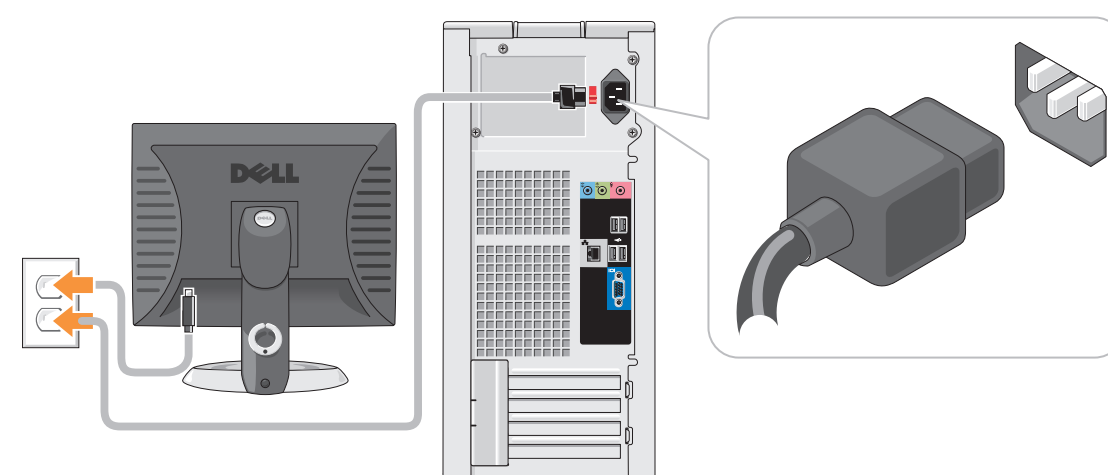
Tilslut computeren og skærmen til stikkontakter i væggen.

Steek de stekker van de computer en de monitor in het stopcontact.

Kytke tietokone ja näyttö pistorasiaan.

Koble datamaskinen og skjermen til et strømuttak.

Anslut datorn och bildskärmen till eluttaget.



NOTE: Not all modems have two connectors.

BEMÆRK: Ikke alle modemmer har to stik.

OPMERKING: Niet alle modems hebben twee aansluitingen.

HUOMAUTUS: Kaikissa modeem-eissa ei ole kahta liittintä.

OBS! Ikke alle modemmer har to kontakter.

Obs! Alla modem har inte två kontakter.



Set Up Other Devices Last

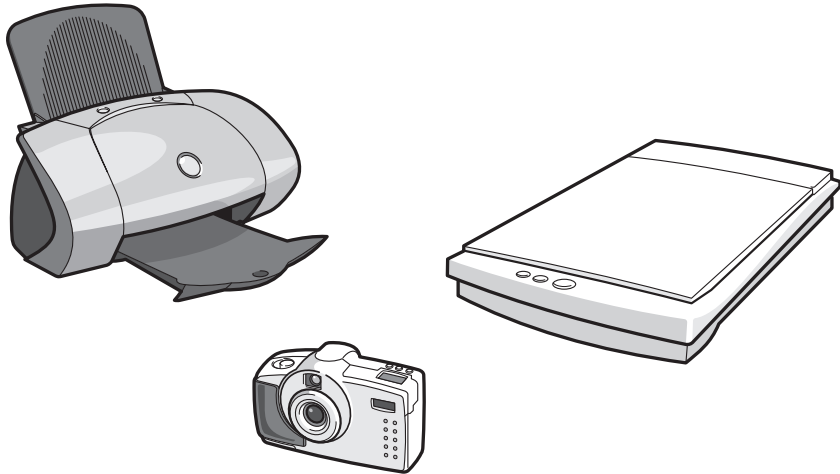
Opsæt andre enheder til sidst | Sluit andere apparaten als laatste aan | Asenna muut laitteet viimeiseksi | Installer andre enheter etterpå | Anslut övriga enheter sist

6



Turn on the computer and monitor.
Tænd computeren og skærmen.
Zet de computer en de monitor aan.
Kytke tietokoneeseen ja näyttöön virta.
Slå på datamaskinen og skjermen.
Slå på datorn och bildskärmen.

7



Connect other devices according to their documentation.
Tilslut andre enheder i henhold til deres dokumentation.
Sluit andere apparaten aan volgens de bijbehorende instructies.
Liitä muut laitteet niiden ohjeiden mukaisesti.
Koble til andre enheter i henhold til enhetsdokumentasjonen.
Anslut övriga enheter enligt tillhörande dokumentation.

Help and Support

Hjælp og support | Help en ondersteuning | Ohjeet | Hjelp og støtte | Hjälp och support



See your *Owner's Manual* for additional setup instructions, including how to connect a printer.
Support and educational tools are available on the Dell Support website at support.dell.com.
For additional information about your computer, click the **Start** button and then click **Help and Support**.
For help with the Windows operating system, click **Microsoft Windows XP Tips**.

Se din *Brugervejledning* for yderligere anvisninger om opsætning, herunder hvordan en printer tilsluttes.
Support og træningsværktøjer er tilgængelig på Dell's websted for support på support.dell.com.
For yderligere oplysninger om din computer, klik på knappen **Start** og derefter på **Hjælp og support**.
For hjælp til Windows-operativsystemet - klik på **Microsoft Windows XP Tips**.

Zie uw *Gebruikershandleiding* voor aanvullende installatie-instructies, ook voor het aansluiten van een printer.
Educatieve middelen en ondersteuningsmiddelen zijn verkrijgbaar op de Dell-ondersteuningswebsite: support.dell.com.
Klik op de knop **Start** voor aanvullende informatie over uw computer en klik vervolgens op **Help en Ondersteuning**.
Voor hulp bij het besturingssysteem van Windows klikt u op **Microsoft Windows XP Tips**.

Katso lisätietoja asennuksesta ja kirjoittimen liittämisestä *Käyttöoppaasta*.
Tuki- ja opetusaineistoa on saatavissa Dellin tukisivustosta osoitteesta support.dell.com.
Saat lisätietoja tietokoneestasi napsauttamalla **Start**-painiketta ja valitsemalla **Ohje ja tuki**.
Ohjeita Windows-käyttöjärjestelmän käyttämiseen saat valitsemalla **Microsoft Windows XP Tips**.

I *Brukerhåndboken* finner du flere konfigurasjonsopplysninger, blant annet om hvordan du kobler til en skriver.
Kundestøtte og opplæringsverktøy er tilgjengelig på support.dell.com.
Flere opplysninger om maskinen finner du ved å klikke på **Start**-knappen og så på **Hjelp og støtte**.
Klikk **Tips for Microsoft Windows XP** hvis du vil ha hjelp for Windows-operativsystemet.

Ytterligare installationsinstruktioner och hur du ansluter en skrivare, finns i *användarhandboken*.
Support och utbildningsverktyg finns på webbplatsen Dell Support på support.dell.com.
Ytterligare information om datorn får du om du klickar på **Start** och sedan väljer **Hjälp och support**.
Hjälp med operativsystemet Windows får du om du klickar på **Microsoft Windows XP Tips**.



Printed in Ireland.

Information in this document is subject to change without notice.
© 2005 Dell Inc. All rights reserved.
Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.
Dell, the DELL logo, and Dimension are trademarks of Dell Inc.; Microsoft and Windows are registered trademarks of Microsoft Corporation. Dell Inc. disclaims any proprietary interest in the marks and names of others.
August 2005

Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden varsel.
© 2005 Dell Inc. Alle rettigheder forbeholdes.
Enhver form for reproduktion uden skriftlig tilladelse fra Dell Inc. er strengt forbudt.
Dell, DELL-logoet og Dimension er varemærker tilhørende Dell Inc.; Microsoft og Windows er registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation. Dell Inc. frasiger sig enhver ejerskabsinteresse i mærker og navne, der tilhører andre.
August 2005

De informatie in dit document kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.
© 2005 Dell Inc. Alle rechten voorbehouden.
Verveelvoudiging van dit materiaal, op welke wijze dan ook, is alleen toegestaan na uitdrukkelijke, schriftelijke toestemming van Dell Inc.
Dell, het DELL-logo en Dimension zijn handelsmerken van Dell Inc.; Microsoft en Windows zijn gedeponeerde handelsmerken van Microsoft Corporation. Dell Inc. claimt op geen enkele wijze het eigendomsrecht ten aanzien van handelsmerken of handelsnamen van derden.
Augustus 2005

Tämän asiakirjan tiedot voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.
© 2005 Dell Inc. Kaikki oikeudet pidätetään.
Tämän tekstin kaikenlainen kopioiminen ilman Dell Inc:n kirjallista lupaa on jyrkästi kielletty.
Dell, DELL-logo ja Dimension ovat Dell Inc:n tavaramerkkejä. Microsoft ja Windows ovat Microsoft Corporationin rekisteröityjä tavaramerkkejä. Dell Inc. kieltää omistusoikeutensa muihin kuin omin tavaramerkkeihinsä ja tuotenimiinsä.
Elokuu 2005

Informasjonen i dette dokumentet kan endres uten varsel.
© 2005 Dell Inc. Med enerett.
Det er strengt forbudt å kopiere innholdet uten skriftlig tillatelse fra Dell Inc.
Dell, DELL-logoen og Dimension er varemærker for Dell Inc.; Microsoft og Windows er registrerte varemærker for Microsoft Corporation. Dell Inc. fraskriver seg eierinteresser i merker og navn som eies av andre.
August 2005

Informationen i det här dokumentet kan ändras utan föregående meddelande.
© 2005 Dell Inc. Med ensamrätt.
Återgivning i någon form utan skriftligt tillstånd från Dell Inc. är strängt förbjuden.
Dell, DELL-logotypen och Dimension är varumärken som tillhör Dell Inc.; Microsoft och Windows är registrerade varumärken som tillhör Microsoft Corporation. Dell Inc. fraskriver sig från allt ägarintresse i andra än företags egna varumärken och märkesnamn.
Augusti 2005